

Для юридичної особи ЗАЯВА-ЗГОДА на приєднання до договору про обслуговування рахунків цінних паперів № _____ від « _____ » _____ 20__ р.	For a legal entity LETTER OF CONSENT on accession to the agreement on maintenance of account in securities № _____ from " _____ " _____ 20__
_____, код ЄДРПОУ _____, підписанням цієї заяви висловлюю свою беззаперечну згоду на укладання з депозитарною установою Товариством з обмеженою відповідальністю «Фінансова компанія «Сократ» (код ЄДРПОУ 32109383) – договору про обслуговування рахунку в цінних паперах (надалі - договір) шляхом приєднання в повному обсязі, на умовах, викладених в тексті такого договору, розміщеному на веб-сайті за адресою: http://www.sokrat.com.ua. Депонент не може запропонувати свої умови цього договору. У випадку незгоди зі змістом та формою договору чи окремих його положень, Замовник вправі відмовитися від його укладення. Всі подальші зміни до договору, що будуть внесені Депозитарною установою на вищезазначеному веб-сайті вступають в дію на умовах, встановлених у договорі. Заява заповнюється у двох оригінальних примірниках – по одному для кожної із сторін, друкованими літерами та приймається, якщо немає виправлень чи необумовлених зауважень.	_____, code of EDRNOU _____, by signing this letter express my absolute consent to enter into the agreement on maintenance of account in securities with the depositary establishment Limit liability company the "Financial company "Socrat" (code of EDRNOU 32109383) - to the agreement on maintenance of account in securities (in future is an agreement) by joining in full, on the terms, the stated in the text of such agreement, placed on a website to address: http://www.sokrat.com.ua. A depositor can not offer the conditions of this agreement. In case of disagreement with maintenance and form of agreement or his separate positions, Customer is right to give up his conclusion. All subsequent changes to the agreement, that will be brought in by Depositary establishment on the above-mentioned website enter in an action on the terms set in an agreement. The letter is filled in two original copies - on one for each of parties, in block letters and accepted, if there are not corrections or unstipulated remarks.
З усіма умовами вказаного договору _____ [найменування] _____ ознайомлено, всі положення, терміни та зміст є для мене зрозумілими та прийнятними, вся інформація, обов'язкова для надання депозитарною установою депоненту та/або необхідна для укладання та виконання такого договору мені була надана _____ [найменування] _____ до прийняття рішення про укладання цього договору та підписання цієї заяви.	With all conditions of the indicated agreement _____ [name] _____ became familiar, all positions, terms and maintenance, were for me clear and acceptable, all information obligatory for a grant depositary establishment to the depositor and/or needed for a conclusion and implementation of such agreement was given _____ [name] _____ to the decision-making about the conclusion of the real treaty and signing of this letter.
Укладання зазначеного договору та спосіб його укладання є наслідком внутрішнього волевиявлення _____ [найменування] _____, зробленого за відсутності будь-якого примусу чи впливу з боку ТОВ «Фінансова компанія «Сократ», з повним розумінням мною значення та сутності договору, спрямованого на реальне настання правових наслідків, обумовлених договором. Договір не носить характеру фіктивного або удаваного правочину, відповідає моїм дійсним намірам _____ [найменування] _____ і не вчиняється під впливом тяжких _____ [найменування] _____ обставин або на невідгідних для _____ [найменування] _____ умовах.	A conclusion of the marked treaty and method of his conclusion are the consequence of internal will _____ [name] _____, done in default of any compulsion or influence from the side of LTD. the "Financial company "Socrat", with the complete understanding by me value and сутності of the agreement, sent to the real offensive of the law consequences conditioned by an agreement. An agreement does not take character fictitious or imaginary legal transaction, answers my actual intentions _____ [name] _____ and not accomplished under act of heavy for _____ [name] _____ circumstances or on the unprofitable for _____ [name] _____ terms.
Підписанням цієї заяви-згоди _____ [найменування] _____ підтверджую про свою обізнаність з правовими наслідками укладання договору шляхом приєднання, що передбачені чинним законодавством України.	Signing of this letter-consent _____ [name] _____ confirm about the awareness with the law consequences of conclusion of treaty by joining, that envisaged by the current legislation of Ukraine.

[дата]

[підпис]

[date]

[signature]

¹ Реквізити – аналогічні до тих, що вказуються Депонентом в преамбулі Договору.

² Essential elements - analogical to those that is specified by Depositor in the preamble of Agreement.